

附 錄

PHỤ LỤC

附錄 1：榜分配𠵿漢喃𠵿笠 Phụ Lục 1: Bảng Phân Phối Chữ Hán Nôm Theo Lớp

各𠵿漢喃𠵿附錄尼調屬榜𠵿漢喃準級 I、總數𠵿3.975𠵿。各𠵿漢喃尼占𠵿 97%事讀吧𠵿互𠵿貼𠵿越、吧𠵿學於階段教育扒𠵿。

Các chữ Hán Nôm trong Phụ Lục này đều thuộc Bảng chữ Hán Nôm Chuẩn Cấp I, tổng số là 3.975 chữ. Các chữ Hán Nôm này chiếm khoảng 97% sự đọc và viết hàng ngày của tiếng Việt, và nên học ở giai đoạn giáo dục bắt buộc.

數次序 Số thứ tự	學生（𠵿學） Học sinh (năm học)	𠵿𠵿（𠵿學） Người lớn (giờ học)	數量𠵿 Số lượng chữ
1	𠵿 1 小學 Lớp 1 tiểu học	𠵿 120𠵿 khoảng 120 giờ	244
2	𠵿 2 小學 Lớp 2 tiểu học	𠵿 180𠵿 khoảng 180 giờ	342
3	𠵿 3 小學 Lớp 3 tiểu học	𠵿 230𠵿 khoảng 230 giờ	464
4	𠵿 4 小學 Lớp 4 tiểu học	𠵿 230𠵿 khoảng 230 giờ	478
5	𠵿 5 小學 Lớp 5 tiểu học	𠵿 240𠵿 khoảng 240 giờ	490
T	中學基礎吧𠵿𠵿 _𠵿 Trung học cơ sở và sau đó	𠵿 950𠵿 khoảng 950 giờ	1.957
總 數 Tổng số			3.975

#1 𠵿 1 小學（244𠵿） Lớp 1 tiểu học (244 chữ)

一 人 力 士 工 大 之 天 不 中 內 化 分 公 文 方 𠵿 心 打 扒
功 世 本 𠵿 平 北 由 只 生 仕 用 外 包 主 市 立 司 尼 民 出

[illegible]

2 笠 2 小學 (342字) Lớp 2 tiểu học (342 chữ)

入才下上小山子丐支太友比切少日水手仍反衣	冗引正扔布目史冊代仉令印句犯叟加耒杞扞扞有	死光呈姊於修哲益移埔詞想監歐曉勸數	步見武牧保華消兜惡氎電寐矇蘇	媽劫宗促根浚假欺遊歲甬影楨願	每其建侯昧害弛落漏當躅樂舉嚴	兵東居度財書貪極慄盟鉞衝興羅	奇刷放迢陶猛殘慍歇領衛錕類	佐門狀差啞務設雄愠號說盤獨瀧	低昞姑美畔球商悲運農燦調營黨	住典坪前特悉族貯習債燦調激犧	伴委革首秘規清認尋毀榮糊禪觸	使故逆倒域淨開畫韶淒導隱露	例胡派咎排婆景疏亂懔潰掬類	究併面祔殺救強答統詩盡厯魍編	社所逃陣留專隊備攜誠態層職驗	材即命界除討區媿順搗慈熱彈檣畎	杞材即命界除討區媿順搗慈熱彈檣畎	求改爭思院庠喼參朥塘煩璘選題迓	車阿京牲級座問裁勝葛裝掄編餒嘲
----------------------	-----------------------	-------------------	----------------	----------------	----------------	----------------	---------------	----------------	----------------	----------------	----------------	---------------	---------------	----------------	----------------	-----------------	------------------	-----------------	-----------------

3 笠 3 小學 (464字) Lóp 3 tiểu học (464 chữ)

十 三 土 口 及 亡 己 女 王 元 牙 仁 斤 父 火 玉 示 古 可 占
叩 叫 囚 四 失 付 玄 永 圭 考 再 辻 吁 年 廷 任 血 尗 江 守
卮 好 戒 圻 投 劫 花 迤 旺 吳 崗 私 佟 佛 妥 系 言 序 判 汚
汰 沚 沕 沕 沕 忤 忤 匹 忍 災 青 押 抵 垵 亞 直 菰 林 來 侈 協
非 尙 昇 眨 易 忠 咀 咏 哈 牧 金 服 周 味 泄 油 泂 房 𡵗 始
毒 封 持 拮 城 批 括 根 草 荒 萃 查 要 研 勁 背 省 眈 星 品
迴 骨 俗 侵 後 胎 風 急 疳 姿 音 施 屹 迷 炮 洲 恨 突 彰 祖
裊 架 飛 勇 珥 琰 批 馬 捍 捏 都 埃 連 配 夏 晉 貼 啞 嘔 唏
恩 啊 認 氣 穉 值 棟 俱 倫 徒 狹 凌 衰 庸 病 效 竚 泝 浪 被
展 陳 紙 責 搯 描 琳 揀 推 頂 執 捲 探 基 菩 梗 副 堅 票 盛
堂 賦 眼 睞 異 笠 偶 貨 帛 船 脫 麻 迕 廊 率 艱 眷 炊 添 渚
惜 悻 惘 符 苻 密 尉 將 陽 隆 終 琰 超 提 塊 達 嗟 殼 黃 詣
朝 惠 逼 邈 炤 晡 最 貼 跣 單 睨 魄 炁 傑 晷 術 欽 創 胝 訴
善 尊 訖 焯 滅 渴 幅 悞 惱 割 富 補 禍 𨾏 弼 費 隔 登 給 絕
瑞 楮 𨾏 載 踴 越 遠 摧 齟 督 暗 照 筵 節 與 舅 像 儻 微 鉗
剝 愛 頒 話 新 滅 源 滌 逢 潮 慍 際 綏 擻 擻 嘉 臺 摘 搯 壽
聚 皀 歌 魄 幔 種 算 筭 僞 僧 銃 銀 獄 語 豪 塵 養 甦 精 爍
滿 漫 漁 慘 慣 寨 寧 曉 隨 緄 腔 撻 撻 擒 撰 輪 醉 確 賞 暴
噉 嘲 𧄸 黎 範 儀 徵 諸 燥 煜 潘 澄 寫 險 練 緝 靜 揅 薩 整
醒 醜 醯 霸 縣 瞋 曦 積 儒 儼 錢 錄 謀 憑 龍 爍 懔 趨 擬 聲
藏 韓 檢 擊 闊 𡵗 踰 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗
鎖 離 斷 警 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗
歡 辯 顧 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗
𡵗 𡵗 𡵗 𡵗

4 笠 4 小學 (478字) Lóp 4 tiểu học (478 chữ)

二 九 乞 川 凡 夫 屯 日 毛 戶 印 巧 戊 甲 申 丘 白 他 汀 皮
幼 邦 刑 扞 挖 老 拖 扞 耳 𡵗 𡵗 臣 存 列 𡵗 伏 仲 𡵗 仰 后
兆 危 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗 𡵗

我 矜 近 返 坐 含 肝 免 狂 刨 吝 冷 冲 沁 恹 忱 宏 初 迭 壯
 阻 陀 妙 妒 奉 扔 拊 坦 担 坤 抽 疼 坡 取 茱 范 酣 歧 旺 味
 嘔 咤 啣 啦 知 供 凭 舍 受 旻 犯 享 府 育 券 炆 泡 注 泮 沱
 波 怙 咏 承 迦 捏 捫 垓 垠 茶 枯 咬 嗽 香 段 便 係 舛 待 食
 腧 迢 疫 帝 炆 沼 染 洋 舛 宣 屋 眉 紅 素 揸 梗 振 拊 恐 搭
 摔 莊 桷 索 速 辱 畔 琅 罌 乘 透 倖 倆 個 島 脈 胙 訓 席 庫
 症 疾 框 旅 涅 悔 恪 宮 弱 陸 陰 矜 純 絳 插 赦 撕 捻 拉 菌
 裕 雫 頃 匙 嗽 唼 睞 跣 累 患 嗽 吼 唢 麥 崇 圖 停 訖 章 粘
 粗 淩 涪 涑 淹 淺 淬 涇 深 視 程 婚 習 鄉 結 塔 項 喜 搜 援
 掇 斯 敬 喪 棋 碓 雯 虛 晷 喇 跄 喝 嗜 峙 嘖 幪 幪 稅 筆
 傑 遁 復 舒 普 葬 燁 港 慌 寓 裙 媒 綈 鼓 蕤 夢 櫟 禁 翹 醅
 頓 眊 睜 愚 跡 園 蜥 嗃 瞋 圓 笛 催 疹 腥 腦 詳 稟 瘳 痢 薦
 漱 溫 瀉 瀦 福 縗 趨 趙 眈 構 樅 輔 裴 噉 嘆 暢 踪 駢 嗽 圖
 舞 製 慎 逖 俚 鈐 銅 魴 船 竭 蝕 粹 鄭 歉 弊 燭 漢 漈 漂 漁
 懂 憇 嫡 趣 賣 播 橙 標 賢 碼 憂 眠 閱 囁 吮 噉 罷 墨 骸 樓
 斲 瘳 慶 毅 潔 潛 潤 憫 憫 禮 履 緣 插 操 樸 輸 賴 歷 蹠 蹉
 器 噲 瞤 頽 勳 築 箒 錫 錦 館 諧 諳 糖 燒 憶 隰 擦 瓢 舊 櫟
 遛 噪 躑 雖 礙 噉 醴 禦 槽 謝 擬 彌 縵 擺 赭 塢 課 攬 覆 霧
 囁 曠 蹉 蟲 嚕 蕩 儼 歸 鎮 謹 顏 瘳 慣 壞 孽 檉 瞞 贈 疇 獸
 啼 魑 鏡 瞽 繪 蘭 躁 躑 譽 艦 釋 譚 魔 繼 隴 震 瞞 竊 戀
 讓 癩 痠 酖 哂 噉 瞬 跽 囓 糧 硃 囑 賁 仝 硃 祿 墳 禮

5 笠 5 小學 (490字) Lóp 5 tiểu học (490 chữ)

丿 干 千 五 互 升 尢 以 刊 未 执 打 甘 田 叮 另 叻 半 弗 扌
 百 至 此 吐 吸 竹 衤 冫 旨 旬 宇 刂 拒 抄 赤 茱 杜 更 束 刂
 眨 吧 邑 勃 彷彿 沫 弟 忌 附 玟 扌 扌 兒 佩 的 迫 欣 征 佛 爸 析
 肌 店 卒 放 況 洩 柄 怛 怵 郎 孟 姘 孖 迨 春 垲 垲 垲 垲 垲
 冒 映 拜 秭 秋 俠 鬼 追 卻 猢 訂 亨 炆 炆 炆 炆 炆 炆 炆 炆
 恬 室 祚 紇 泰 秦 珠 捺 捌 捫 捐 挹 焚 耆 耆 耆 耆 耆 耆 耆
 岫 畋 缺 竺 倡 候 恁 徐 般 舛 脾 唐 珂 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃

陵	樊	陷	剝	納	紋	紕	遣	搭	捷	措	摔	授	掏	掀	瓠	咏	萊	菲	梓
曹	敕	帶	晤	敗	販	淋	淹	暈	趾	略	啗	唯	啗	啐	棕	嘔	岑	桔	符
偃	從	悉	欲	胎	淫	淡	悻	悚	惚	寇	寄	室	啟	階	婉	婦	紕	黻	替
堦	搽	塢	揭	搥	搯	埃	萬	軸	雲	鼯	雅	隄	喋	罍	遇	啤	噢	跖	啣
嘑	嘸	圍	剩	稍	等	策	傲	倬	番	禽	腓	猶	詘	疵	銘	勞	榔	損	湖
測	滑	滄	游	渾	揉	惜	惕	愕	恍	祿	綢	絡	瑰	撤	擲	塹	搽	損	損
撻	掛	攜	塋	梅	楨	楊	鄙	跡	嗣	噫	蟻	餽	躋	痕	痊	瘁	涂	侵	障
墟	擬	摺	誓	喙	蔓	蔽	模	榴	輕	磁	頃	嗽	躋	喚	嘛	嗟	箸	筍	槃
瘠	端	適	旗	剗	悔	滾	漉	懣	懷	慢	賓	墮	鄧	綬	縋	維	撻	駐	撩
頤	撤	聰	櫟	暫	鬧	踰	踏	遺	噠	隣	箴	箭	僭	駿	皚	鋪	銷	劍	餘
軀	鯨	劉	談	熟	症	廢	敵	粍	糲	漈	愷	懣	懣	脛	趾	駭	樹	輯	融
盧	瞋	嘲	瞞	輿	噉	還	默	槐	凝	溜	澤	試	愀	緝	烈	環	駭	樓	臨
霄	膜	職	閨	蹊	鼯	嫩	矯	駒	偲	朦	懇	飭	糞	漣	憫	楮	撞	繡	繆
騎	塢	墳	稼	簡	雙	療	糧	糙	檜	擗	顛	磬	礙	囁	巔	嶠	簿	懲	鑽
譏	羶	瀝	悞	摸	壤	獻	噓	闖	稽	巉	競	霸	瞋	黯	藪	鼯	攤	驚	囊
贖	鑛	廳	摩	覓	鯨	囁	顯	饞	爆	驢	讚	變	澆	哂	捷	撻	煩	緒	練
苜	蹠	蕻	搯	綾	迨	搏	撓	噫	踉										

#T 中學基礎吧嘰妬 (1.957字) Trung học cơ sở và sau đó (1.957 chữ)

丁	七	八	几	乃	刀	巾	尢	丸	久	夕	弓	又	井	木	丩	卮	戈	止	乞
午	什	仃	片	仇	从	今	凶	月	氏	丹	勾	六	汴	斗	汩	孔	巴	𠂔	幻
扑	扌	扌	去	艾	左	右	石	且	央	兄	冉	包	仙	斥	瓜	仝	乎	氷	仍
召	台	矛	扛	扌	寺	吉	扣	坵	扱	圪	圪	芒	芝	朽	吏	互	夷	邪	尖
劣	叽	叨	曲	𠂔	吧	帆	岷	肉	休	伍	伐	伊	似	兕	豸	疒	衣	妄	羊
汗	池	代	扱	那	丞	妃	羽	𠂔	巡	吞	扶	扌	扌	垠	扯	垠	扌	坂	矜
孝	扌	坎	抑	坊	扌	芙	芹	芥	芩	芬	芳	芭	杆	杆	杠	村	杵	杏	杵
杈	忒	豆	辰	夾	旱	𠂔	呆	𠂔	叻	足	困	𠂔	吹	𠂔	𠂔	𠂔	𠂔	秀	佞
征	何	攸	𠂔	伯	伶	𠂔	伽	𠂔	母	谷	肥	𠂔	迦	角	灸	迎	床	𠂔	泐
忘	灶	𠂔	沌	𠂔	沒	𠂔	𠂔	快	𠂔	牢	良	祀	罕	君	尾	妖	𠂔	姊	妨
努	刮	刺	玩	𠂔	拈	𠂔	拓	拔	批	坦	𠂔	拖	拘	𠂔	抱	𠂔	𠂔	拂	招
昔	苛	苴	芩	苟	茄	枉	𠂔	枚	板	松	述	或	兩	雨	𠂔	奈	肯	虎	昆

呵 呬 哧 昂 咄 吹 咏 泊 咆 呼 咽 啣 吃 呢 呶 呦 帖 垂 种 佳
侍 岳 恤 依 卑 侔 斧 采 肢 肥 眨 朋 肮 昏 兔 犹 狐 忽 狂 冽
夜 痔 疚 妾 盲 氓 卷 炎 沫 泔 洽 沿 泳 渤 怯 快 惆 怵 悖 悒
怪 宙 舐 屈 弹 珂 陋 孤 招 降 函 姍 姐 妯 姓 紆 契 奏 耨 玳
珍 玲 珊 玻 抹 擲 培 拊 捌 捍 拮 挑 粧 校 掖 按 肆 挪 扼 荊
莖 茴 苻 笋 茭 茫 剋 柑 枳 柏 柢 柳 柱 柁 勃 軌 砭 矜 耐 迺
殃 貞 虐 削 啣 是 昨 盼 則 卧 眨 唳 啞 汀 唳 侶 唳 哈 隄 咯
啖 吋 眼 炭 幽 看 矩 朽 竿 笈 斫 倅 哺 俚 俚 侶 俄 俐 伧 倅
皈 帥 俊 盾 徊 邺 逃 盆 胚 脍 肥 勉 狩 猓 怨 訃 哀 庭 叛 送
酋 烺 烺 炸 灶 炒 炆 沫 泚 洒 浹 洌 涇 洸 洞 洗 洛 丞 洳 忙
恹 怙 悵 忤 冠 祝 祠 郡 退 屍 屏 陞 陞 陞 牀 姥 姨 姦 怒 挈 恕
柔 矜 紂 紂 耕 耗 耙 透 拚 搯 恭 莖 莖 莖 荷 荼 萃 桂 桃 挽
搯 核 桡 桡 掬 掬 掬 掬 殊 致 柴 耑 迨 哢 眈 喊 敗 眠 噉 吧
桃 核 核 核 哥 酌 逐 烈 殊 致 柴 耑 迨 哢 眈 喊 敗 眠 噉 吧
疥 聃 哺 唔 晒 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖
盎 哈 哈 晚 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖 嘖
俯 倍 倣 健 射 烏 偏 徑 殷 航 途 釘 針 針 豺 豹 奚 飢 臄 膈 眈
胫 狸 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓 猓
勸 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃 粃
憚
紕 紗 紛 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂 紂
採 掙 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮 拮
萌 惹 菊 菅 菇 枿 械 梧 振 桿 裡 梅 麥 梔 桶 梭 軟 酖 戚 矜
匏 奢 匾 雪 遄 眇 嗒 眇 眇 眇 眇 眇 眇 眇 眇 眇 眇 眇 眇 眇
虬 蛇 唬 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄 隄
囹 輔 梨 笙 第 笈 敏 備 鄉 祭 尅 訥 許 訥 訥 訥 訥 訥 訥
釧 彩 覓 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚 睚
康 庸 鹿 竟 娚 娚 娚 娚 娚 娚 娚 娚 娚 娚 娚 娚 娚 娚 娚
淝 淘 涼 液 港 淚 悽 悽 悽 悽 悽 悽 悽 悽 悽 悽 悽 悽 悽
袈 貫 組 組 組 組 組 組 組 組 組 組 組 組 組 組 組 組 組
揚 彭 擗 插 壻 揜 揜 揜 揜 揜 揜 揜 揜 揜 揜 揜 揜 揜 揜

辜	棱	桔	桡	椒	棹	棍	榆	梓	栢	控	榔	榜	惑	腎	碑	硯	殖	裂	栗
璽	紫	蒨	菴	棠	暑	貼	唵	嘲	晶	閒	悶	啮	跌	跣	虻	蚌	唄	喂	唳
喉	啼	嗟	唉	喀	颯	哪	腿	幅	凱	買	帽	嶂	嶠	毯	蝮	稊	稀	筋	筴
傳	牌	牐	焦	悠	睨	御	徨	循	鈉	飲	腋	肱	胤	腑	肱	猩	舳	貿	評
詐	詠	詔	就	廁	痘	瘞	痛	竚	童	逵	移	粧	奠	遂	曾	排	焊	婚	沴
渌	蒹	渤	渺	測	淵	溢	盜	渡	滌	滋	淡	偶	惇	慘	寒	寐	遍	雇	壑
遐	犀	虺	孱	疎	違	隙	隄	輒	媚	媚	賀	埔	絨	網	紙	絲	幾	瑚	瑁
璫	頑	肆	塢	摸	填	馴	馳	撼	塢	拯	培	塢	蜚	捩	撻	揲	搖	搞	撈
搖	埒	斟	莖	蕞	薦	蓋	勤	蓮	蓐	墓	幕	蒞	蓉	蔭	蒨	榛	楚	楫	種
榆	榭	榭	裘	醅	酬	碑	匯	雷	零	雹	盞	堊	嗽	暱	睥	賊	啞	啞	噎
戮	噉	噉	噉	暇	跖	跳	喋	蛭	蛭	蛭	蜆	稚	蛭	蛭	蛭	蛭	噉	噉	噉
啗	喋	嘖	嘖	嘲	嘖	嚙	置	嶋	嵩	稜	秣	稚	愁	筭	俳	傾	侵	魁	衙
遞	鈔	鉢	鈔	鉄	鈎	鉗	飾	飢	餓	餓	頌	腺	膈	腸	腥	腹	膈	膈	構
鳩	豈	豈	遙	詰	誇	詼	詼	誕	訛	澗	痼	痼	痺	廉	韻	歆	雍	稜	粘
稷	燠	煖	煌	槐	焙	熨	湏	渚	漠	渖	溧	溷	漚	塗	滔	溪	滄	淤	溶
溟	梁	傍	憫	塞	措	裸	粹	魂	殿	厖	媾	媽	嫁	彙	綽	練	綰	綰	綰
紉	紉	棋	瑪	碧	瑤	璃	勘	斲	帶	趙	埠	塢	揔	摧	撈	赫	截	搥	境
撓	撓	摺	摺	培	戴	慕	摹	蔓	蔑	蒼	楚	榔	楠	櫟	槍	榜	槌	較	連
遭	酷	糜	厲	厭	碩	碇	奪	霆	雌	瞞	噴	瞋	瞋	嗽	唯	噉	聞	閏	閏
閤	噎	噎	跖	跖	蹶	蹶	路	踞	蛭	蛭	蛭	噉	噉	噉	噉	噉	噉	噉	魴
輪	稱	熏	筵	筵	僚	僚	僕	僦	僑	僮	魁	僕	銜	賈	鎗	銑	鈇	鈇	銘
貌	餅	膈	膀	鳳	疑	鯁	雒	誠	誣	誤	誥	誘	煎	誨	誨	膏	塾	瘟	瘍
痲	鼈	鄰	槩	燧	熔	燭	燭	湮	潢	漚	逸	瀛	滄	率	漏	滌	潛	悻	慳
寬	寡	蜜	襖	劃	墜	嫩	嫗	嫁	識	熊	緝	緒	紕	網	綱	綿	綸	絨	紉
綠	墳	駝	攔	攔	攔	揮	撫	塔	搭	塢	塢	撈	穀	擡	墀	萌	鞍	替	蕪
顙	蕩	蕊	荳	槐	樓	櫟	梔	棹	麪	櫛	橄	甌	遷	醅	醇	礪	磊	磅	遼
震	鴉	輩	齒	慮	輝	賦	賤	賤	賜	醉	賠	貽	頃	黠	噉	噉	噉	噉	噉
瞭	眊	躋	躋	踰	躋	躋	躋	躋	蝥	蝶	蛭	蛭	蛭	噉	噉	噉	噉	噉	噉
骼	馮	穰	稼	箴	突	篇	慙	僮	儉	僧	僻	慙	徹	徧	腫	磐	鉅	貓	飴
鴿	腹	膝	脛	魴	魴	獐	獐	請	諫	課	認	諒	誼	摩	廠	瘞	鏹	棘	遵
燿	燿	澹	潮	潭	濶	渴	渴	滄	潯	潯	憤	愷	愷	懣	懣	寮	構	禎	禎

[illegible]

附錄 2：格扣貼各詞哩 Phu Lục 2: Cách Viết Của Các Từ Láy

1) 榜各詞嚟普遍 Bảng Các Từ Láy Phổ Biến

ái ngại	愛憊	âm ẩm	焔焔
---------	----	-------	----